

CFSI の Web 利用時の Terms and conditions の仮訳は次の通りです。仮訳は参考の一つですので、同意するかどうかについては、原文をご確認の上、各自の責任においてご判断ください。

TERMS AND CONDITIONS (契約条件)

コンフリクトフリースメルター (CFS) プログラム適合製錬業者リスト (以下「リスト」) は、そこに提供されているすべての情報等を含めて、情報提供のみを目的として提供され、そこに明記された日付時点で最新のものである。リストのいかなる誤りや脱落も、デラウェア州の非株式会社である電子業界 CSR アライアンス (以下「EICC」) もしくはベルギーの国際的非営利団体であるグローバル・イーサステナビリティ・イニシアティブ (以下「GeSI」) の責任ではない。リストの一部もしくは全部を利用するかどうか、またどのように利用するかは、利用者の自由にして完全なる裁量に委ねられるものとする。リストの利用は自由意思によるものである。

EICC も GeSI もリストに関する説明や保証は一切行わない。リストは「現状のまま」、「利用可能時点」という基準のもとに提供される。EICC ならびに GeSI は、明示、黙示を問わず、または取引や慣習により生じるものであれ、いかなる性質、表現においても、一切の保証を行わないものとする。たとえば、商品性、非侵害、品質、財産的権利、特定目的への適合性、完全性、正確性の黙示保証を含むがこれに限定されない。

適用法において許諾されている最大限の範囲において、EICC 並びに GeSI は、不法行為、もしくは契約、法令、その他により生じたものであるか否かにかかわらず、そのような損害の可能性について助言を受けていたことが示されたとしても、いかなる性質の損失、経費、損害賠償に対する法的責任も負わない。これには利用者のリスト利用の結果による、もしくはそれに起因する特別損害賠償、付帯的損害賠償、懲罰的損害賠償、直接損害賠償、間接損害賠償、派生的損害賠償、利益損失を含むがこれに限定されない。

リストの入手と利用を考慮して、利用者はここに、リストの利用によって生じた、もしくは生じている、生じる可能性がある、生じるであろう、生じた可能性がある、もしくは利用者が EICC ならびに GeSI、及びそれぞれの役員、理事、代理人、雇用者、任意行為者、代表者、請負人、継承者、譲受人に対し生じたと主張する、いかなる請求、法的措置、損害、訴訟、賠償、裁判、差し押さえ、強制執行についても、EICC ならびに GeSI、及びそれぞれの役員、理事、代理人、雇用者、任意行為者、代表者、請負人、継承者、譲受人を、その対象としないことに同意する。

契約条件の条項の一部が適用法の下で無効であったり、施行不能であったりする場合、当該条項の他の部分もしくはこの契約条件の他の条項に一切の影響を及ぼすことなく、当該箇所は無効または施行不能である範囲において、効力を有さないとみなされるものとする。

リストの入手及び利用によって、利用者は前述の事項に同意するものとみなされる。